

**Zeitschrift:** Le messager suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France

**Herausgeber:** Le messager suisse de France

**Band:** 5 (1959)

**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**HORLOGERIE DE GENÈVE**  
**F. LUTHI**, horloger diplômé  
**26, av. Marceau, Paris, 8<sup>e</sup>**  
 Montres de Haute Précision  
 Ely. 57-76  
 Réparations soignées  
 Représentant de la Maison GUBELIN



**UNIVERSAL GENÈVE**

**EGLISE EVANGÉLIQUE**  
 Suisse-Alsace à Paris  
 (Schweiz-Kirchenbund)  
**Cultes en langue allemande**  
 les dimanches, 15 h. 15  
 56, av. de la Gde-Armée  
 PARIS 17<sup>e</sup>

**« MOTUL »**  
**Huiles et Graisses**  
 Automobiles et Industrielles  
 47, rue de Paris  
**BOBIGNY** (Seine)  
 Tél. VILLEtte 97-88



Tableaux de  
**H.L. FANKHAUSER**  
 chez l'artiste  
**5 bis, rue Schoelcher**  
**PARIS - 14<sup>e</sup>**  
 Tél. DAN. 66-26 et 65-92

Pensez dès maintenant à vos plantations d'arbres fruitiers car, à la sainte Catherine, tout arbre prend racines.  
 Venez voir les  
**Pépinières LUTZ**  
 à BOIS-D'ARCY (S.-et-O.)  
 Tél. : 923-04-49

**PROCHASSON**  
 BONNES BOUTEILLES  
 76, rue d'Alsace  
 COURBEVOIE (Seine)  
 Déf. : 02-29

**LE CARNOTZET**  
 — BAR —  
**Déjeuners-Dîners-Soupers**  
 Spécialités Suisses  
 Fondue Neuchâteloise  
 Fondue Bourguignonne  
 Fermé le dimanche  
 2, rue de Vienne  
 Tél. Lab. 23-62  
 PARIS - 8<sup>e</sup>

**ENTREPRISE GÉNÉRALE DE PEINTURE**  
 Tél. : Elysées 79-16  
**MIROITERIE DECORATION**  
**F. MONA**  
**ENCADREMENTS**  
**VITRERIE**  
 38, rue François-1<sup>er</sup>  
 Paris-8<sup>e</sup>

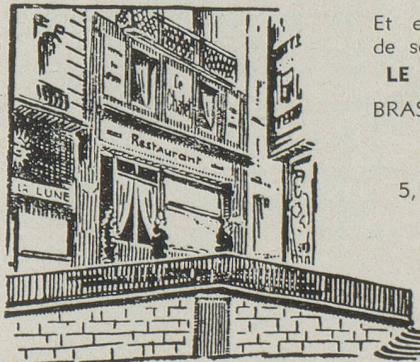
Une annonce dans  
 le « MESSAGER »  
 est une marque  
 de prestige

J'veux l'dis  
 Comme on m'a dit  
 Pour la meilleure fondue  
 de Paris  
 Rendez-vous chez CHIESA  
 3, avenue de l'Opéra  
 CAFE « LE FRANÇAIS »  
 Fermé le dimanche.  
 OPEra 88-20

**ENTREPRISE de PEINTURE**  
**Hector CELIO**  
 200, boulevard Voltaire  
 PARIS - XI<sup>e</sup>  
 Tél. : ROquette 62-20  
 •  
 Devis gratuits  
 Travail soigné

**COPIES-CIRCULAIRES**  
 TOUS TRAVAUX DE DACTYLOGRAPHIE  
 FRANÇAIS — ALLEMAND  
**MEYER**  
 et **VUAGNEUX**  
 2, rue D'Hauteville - PARIS, 10<sup>e</sup>  
 TRAVAIL SOIGNÉ - LIVRAISONS RAPIDES  
 Tél. PRO. 64-43

Bureau 309



J. STEIGER - Téléphone : GUT. 57-06

Et en hiver, les fins de semaine :  
**LE BOUDIN SUISSE**  
 BRASSERIE- RESTAURANT  
**LE CHALET**  
 5, rue de la Lune  
 PARIS  
 FONDUE VIANDÉ DES GRISONS  
 BRATWURST MIT ROESTI



## UN LIEN AVEC LA PATRIE

Grâce aux revues hebdomadaires illustrées des Editions Ringier, le Suisse de l'étranger garde un contact étroit avec sa patrie :

« L'Illustré »  
« Pour Tous »  
« Schweizer Illustrierte Zeitung »  
« Sie und Er »

Chacune de ces revues a son caractère propre, chacune d'entre elles est une fenêtre ouverte sur le monde tout en restant typiquement suisse.

Par l'image et le texte — souvent en de très beaux reportages en couleurs — les illustrés Ringier vous tiennent chaque semaine au courant des événements mondiaux, vous offrant en outre d'intéressants documentaires exclusifs et des romans inédits.

Demandez-nous, sans engagement de votre part, des numéros spécimens des revues Ringier vous intéressent.

**EDITIONS RINGIER & CO. S.A.  
ZOFINGUE - SUISSE**

**PARIS VII<sup>e</sup>**

**13, QUAI VOLTAIRE**

**LITTRÉ 07-88**

### BULLETIN DE COMMANDE

(à envoyer aux Editions Ringier & Co. S.A.,  
13, quai Voltaire, Paris (VII<sup>e</sup>), ou à  
Ringier & Co. S.A., Saint-Louis (Haut-Rhin)

Je commande un abonnement d'un an à :

L'Illustré, au prix de .....	fr. 3.12
Pour Tous, au prix de .....	fr. 3.12
Schweizer Illustrierte Zeitung, au prix de .....	fr. 3.12
Sie und Er, au prix de .....	fr. 3.12

Je verserai le montant au C.C.P. Strasbourg 5504,  
Ringier & Co., S.A., Saint-Louis (Haut-Rhin).

Nom : \_\_\_\_\_

Prénom : \_\_\_\_\_

Rue : \_\_\_\_\_

N° : \_\_\_\_\_

Lieu : \_\_\_\_\_

Dépt. : \_\_\_\_\_